

KØKKENHEF



INSTRUCTION MANUAL

MINI CHOPPER

10617924

INTRODUKTION

Mange tak fordi du har valgt et produkt fra Køkkenchef. Dermed har du erhvervet et kvalitetsprodukt som opfylder alle gældende krav til præstation og sikkerhedsstandarder i EU. For at sikre en korrekt behandling og en lang levetid anbefaler vi, at du overholder nedenstående anvisninger.

Du bedes læse vejledningen og især sikkerheds anvisningerne omhyggeligt igennem, inden du tager produktet i brug. Opbevar denne betjeningsvejledning, og overlad altid kun produktet til andre sammen med betjeningsvejledningen.

GENERELLE SIKKERHEDSFORANSTALTNINGER

- Forkert brug af produktet kan medføre personskade og beskadige produktet.
- Anvend kun produktet til det, det er beregnet til. Producenten er ikke ansvarlig for skader, der opstår som følge af forkert brug eller håndtering.
- Anbring altid produktet på et tørt, plant og stabilt underlag på god afstand af bordkant eller lignende.
- Produktet er udelukkende beregnet til husholdningsbrug. Produktet må ikke anvendes til erhvervsbrug.
- Produktet må kun sluttes til 220-240V~, 50/60Hz.
- Produktets motordel/elektronik, ledning og stikket må ikke nedsænkes i vand, og der må ikke trænge vand i motordel/elektronik.
- Rør aldrig ved produktet, ledningen eller stikkontakten med våde eller fugtige hænder.
- Udsæt ikke produktet for direkte sollys, høje temperaturer, fugt, støv eller ætsende stoffer.
- Forlad aldrig produktet, når det er tændt.
- Når produktet er i brug, bør det holdes under konstant opsyn.
- Når produktet bruges skal børn der opholder sig i nærheden af

den altid holdes under opsyn.

- Børn må ikke lege med produktet.
- Produktet kan indeholde skarpe dele og bør derfor opbevares utilgængeligt for børn.
- Brug kun tilbehør, der følger med produktet eller er anbefalet af producenten.
- Produktet må ikke bruges af personer med nedsat følsomhed, fysiske eller mentale handicap, eller personer, som ikke er i stand til at betjene produktet, medmindre de overvåges eller instrueres i brugen af en person, som er ansvarlig for deres sikkerhed.

LEDNING OG STIK

- Lad ikke ledningen hænge ud over bordkanten.
- Hold ledningen og produktet væk fra varmekilder, varme genstande og åben ild.
- Tag stikket ud af stikkontakten før rengøring, og hvis produktet ikke er i brug. Undlad at trække i ledningen, når du tager stikket ud af stikkontakten, men tag fat om selve stikket.
- Sørg for, at ledningen er rullet helt ud.
- Kontrollér jævnligt, om ledningen eller stikket er beskadiget, og brug ikke produktet, hvis dette er tilfældet, eller hvis det har været tabt på gulvet, tabt i vand eller er blevet beskadiget på en anden måde.
- Hvis produktet, ledningen eller stikket er beskadiget, skal produktet efterses og om nødvendigt repareres af en autoriseret reparatør. Forsøg aldrig at reparere produktet selv. Kontakt købsstedet, hvis der er tale om en reparation, der falder ind under reklamationsretten. Hvis der foretages uautoriserede indgreb i produktet, bortfalder reklamationsretten.

REKLAMATIONSRETEN GÆLDER IKKE:

- Hvis ovennævnte ikke iagttages.
- Hvis der har været foretaget uautoriserede indgreb i produktet.
- Hvis produktet har været misligholdt, udsat for en voldsom behandling eller lidt anden form for overlast.

BORTSKAFFELSE AF PRODUKTET

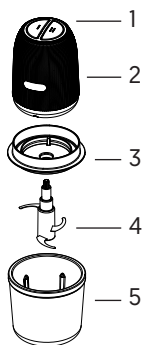
Brugte produkter må ikke smides i husholdningsaffaldet. Iht. lovforskrifterne skal det udtjente produkt bortskaffes på ordentlig vis. Derved genanvendes de brugbare materialer, og miljøet skånes. Nærmere informationer fås hos den ansvarlige kommunale myndighed eller det lokale bortskaffelsesfirma. Produktet er forsynet med følgende logo:



MULTIHAKKER

Beskrivelse af apparatet

1. Knap (hastighed I og hastighed II)
2. Motor
3. Låg
4. Kniv
5. Glasskål



HAKNING

- Før du anvender maskinen første gang, skal du rengøre den grundigt i henhold til instruktionerne i afsnittet "Rengøring".
- Monter knivene på knivholderen, fjern dækslet fra knivene, og sæt derefter knivenheden i skålen.
- Forbered emnerne, der skal behandles, ved at skære store stykker til en størrelse, der passer i skålen.
- Læg den mad, der skal forarbejdes, i skålen.
- Luk skålen med låget.
- Sæt motoren på låget.
- Sæt strømkablet i stikkontakten, og tryk på knappen (hastighed I eller hastighed II) for at starte minihakkeren.

BEMÆRK

Vælg hastigheden i henhold til hårdheden af forskellige fødevarer.

Skulle større stykker af indholdet samle sig på skålens væg under behandlingen, løft motorblokken fra låget. Ryst skålen kraftigt, påsæt motoren og fortsæt derefter.

Inden forarbejdning skal særligt hårde fødevarer skæres i mindre stykker (ca. 2 cm).

Ellers, kan motoren blokere. Ved behandling af hårde fødevarer, vælg da puls-bevægelser. For at gøre dette skal du trykke på knappen gentagne gange i kort tid.

Skulle fødevaren ikke blive fuldstændig pulveriseret, kan du enten skære den i mindre stykker eller løfte motoren fra låget. Ryst skålen kraftigt, påsæt motoren og fortsæt derefter.

- Når indholdet er hakket nok, så slip knappen.
- Tag stikket ud af stikkontakten

ADVARSEL: FARE FOR PERSONSKADE!

Forsøg aldrig at fjerne mad fra skålen, når kniven fortsat bevæger sig. Maden kan blive skubbet ud og spildt.

- Vent, indtil kniven er holdt fuldstændig op med at rotere.
- Løft motoren fra låget.
- Fjern låget.

Vær forsigtig, når du håndterer den meget skarpe kniv, for at forhindre personskade, og sørg for, at kniven holdes uden for børns rækkevidde.

- Træk forsigtigt kniven væk af skålen.
- Fjern indholdet.

BEMÆRK:

Med tiden kan skålen få et kedeligt udseende på grund af hakning af hårde og slibende madvarer. Det er normalt, og påvirker ikke apparatets funktionalitet.

RENGØRING

Tag altid stikket ud af stikkontakten, før du rengør minihakkeren..

Apparatet må under ingen omstændigheder nedsænkes i vand eller holdes under rindende vand under rengøring.

- Rengør motorhuset og klingene ved hjælp af en godt presset svamp.
- Rengør skålen, låget under rindende vand og brug et viskestykke til at tørre dem grundigt.

BEMÆRK: Glasskålen tåler maskinopvask.

Saml hakkeenheden igen efter brug og rengøring for at undgå personskade på grund af den blottede kniv.

TEKNISKE DATA

Artikelnr. 10617924
220-240V~, 50/60Hz
350 Watt

PRODUCENT

Epiq ApS
Krøyer Kielbergs Vej 3, 3. th
8660 Skanderborg, Danmark
www.epiq.dk

Vi tager forbehold for trykfejl.

INTRODUCTION

Thank you for choosing a product from Køkkenchef. You have acquired a quality product which meets all applicable performance and safety standards in the EU. In order to ensure proper treatment and a long product life, we recommend that you comply with the instructions below.

Please read the manual and especially the safety instructions carefully before using the product. Keep this manual and provide it for referral along with the product when others are using it.

GENERAL SAFETY INSTRUCTIONS

- Improper use of the product can cause personal injury and damage.
- Only use the product for what it is intended. The manufacturer is not liable for damages arising from improper use or handling.
- Always place the product on a dry, flat and stable surface well away from table edge or similar.
- The product is intended for household use only. The product is not for professional use.
- The product may only be connected to 220-240V~, 50/60Hz.
- The product engine/electronics, cord or plug cannot be submerged in water, and no water may get in contact with the engine/electronics.
- Never touch the product, cord or plug with wet or damp hands.
- Do not expose the product to direct sunlight, high temperatures, humidity, dust or corrosive substances.
- Never leave the product when it is turned on.
- When the product is in use, it should be kept under constant supervision. Children should always be supervised when using the product to ensure that they do not play with the product. The product is not a toy.
- The product may have sharp parts and must, therefore, be kept

out of reach of children.

- Only use the accessories that come with the product or that are recommended by the manufacturer.
- The product must not be used by people with reduced sensitivity, physical or mental disability, or people who are not able to operate the product unless they are supervised or instructed by a person responsible for their safety.

CORD AND PLUG

- Do not let the cord hang over the edge.
- Keep the cord and the product away from heat sources, hot objects and open flames.
- Unplug the power cord before cleaning and if the product is not in use. Do not pull the cord when removing the plug from the socket, rather grasp the plug itself.
- Make sure that the cord is fully extended.
- Check regularly that the cord and the plug are not damaged and do not use the product if this is the case, or if it has been dropped on the floor, dropped in water or damaged in another way.
- If the product or plug is damaged, the product must be inspected and, if necessary, repaired by an authorised repairer. Never try to repair the product yourself. Please, contact the store to see if there is a repair that falls under warranty. Tampering of the product will void the warranty.

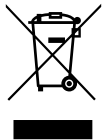
RULES OF COMPLAINTS THE WARRANTY DOES NOT APPLY:

- If the above is not observed.
- If there has been unauthorised intervention of the product.
- If the product has been mishandled, subjected to rough treatment or some other form of damage.

PRODUCT DISPOSAL

Used product should not be disposed as household waste. According to legislation, the product should be disposed of

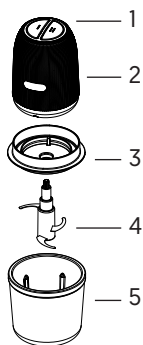
properly so that the materials can be recycled in an environmentally friendly manner. Further information is available from the responsible local authority or local disposal company. The product is equipped with the following logo:



MULTI CHOPPER

Description of the appliance

1. Buttons (Function I and Function II)
2. Motor
3. Lid
4. Blade
5. Glass Bowl



CHOPPING

Before using the appliance for the first time, thoroughly clean it as per the instructions in the "Cleaning" chapter.

- Remove the cover from the blades, then place the blade assembly into the bowl.
- Prepare the items to be processed by cutting large pieces to a size that fits in the bowl.
- Put the food to be processed in the bowl.
- Seal the bowl with the lid.
- Position the motor on top of the lid.
- Connect the appliance to power and press the (Function I or Function II) button to start the chopper.

REMARK:

Please select either Function I or Function II based on the hardness of the food.

NOTE:

If larger pieces of food become stuck to the side wall of the bowl during operation, remove the motor from the lid and shake the bowl. Reattach the motor to the lid and resume processing.

For particularly hard foods, it's advisable to cut them into smaller pieces, approximately 2 cm in size, before processing them in the appliance to prevent motor blockage. If the food is not completely chopped, you can either cut it into smaller pieces or lift the motor from the lid, shake the bowl, and then continue processing.

- When the contents have been sufficiently chopped, release the button.
- Unplug the power cable from the socket.

WARNING: RISK OF PERSONAL INJURY!

Never attempt to remove food from the bowl while the blade is still in motion. Contents could shoot out and cause a mess.

- Wait until the blade has completely stopped rotating.
- Lift the motor from the lid.
- Remove the lid.

To prevent injuries, exercise caution when handling the extremely sharp blades, and ensure they are kept out of the reach of children.

- Carefully extract the blade from the bowl.
- Remove the contents.

NOTE:

Over time, the bowl may develop a dull appearance due to the grinding of hard and abrasive foods. This is a normal occurrence and does not affect the appliance's functionality.

CLEANING

Always unplug the appliance from the power socket before cleaning the Chopper. Under no circumstances should the appliance be immersed in water or held under running water during cleaning.

- Clean the motor and the blade with a damp cloth.
- Clean the bowl and the lid under running water and use a towel to dry them thoroughly.

NOTE: The glass bowl is dishwasher safe.

Reassemble the Chopper after use and cleaning to avoid injury from the exposed blade.

TECHNICAL DATA

Article No. 10617924
220-240V~, 50/60Hz
350 Watt

PRODUCER

Epiq ApS
Krøyer Kielbergs Vej 3, 3. th
8660 Skanderborg, Denmark
www.epiq.dk

We cannot be held responsible for any printing errors.